



Manual de Usuario Módulo Información Externa Consulta de Causas

VERSION 2.0

Fecha :06/08/2015

DNTICS-DES-MU-
InformaciónExternaConsultaCausas

Cambios

Fecha	Autor	Versión	Referencia del cambio
24/12/2014	Diana Baroja	1.0.0	Documento inicial
25/12/2014	Diana Baroja	1.1	Actualización documento
18/01/2015	Irina Galarza	1.2	Documento último
04/06/2015	Diana Baroja	2.0	Actualización de documento
06/08/2015	Jorge Moyón	2.1	Actualización de documento

Documentos de Referencias

Fecha	Autor	Versión	Documento de Referencia

Revisiones

Fecha	Revisado por	Versión	Observaciones

Aprobaciones

Fecha	Aprobado por	Versión	Observaciones

TABLA DE CONTENIDO

1. INTRODUCCIÓN	4
2. INGRESO AL SISTEMA	4
3. FILTROS DE BÚSQUEDA.....	5
3.1. PROVINCIA, CANTÓN, MATERIA, JUDICATURA, ACTOR/DEMANDADO	5
3.1.1. PROVINCIA.	5
3.1.2. CANTÓN	6
3.1.3. MATERIA.....	6
3.1.4. JUDICATURA	7
3.1.5. NOMBRE DE ACTOR / OFENDIDO Y/O DEMANDADO/PROCESADO.....	8
3.2. BÚSQUEDA POR ACTOR Y/O DEMANDADO	9
3.3. BÚSQUEDA POR IDENTIFICACIÓN.....	11
3.4. BÚSQUEDA POR NÚMERO DE PROCESO	12
3.5. BÚSQUEDA POR NÚMERO DE FISCALÍA.....	12
4. INFORMACIÓN EN “LISTADO DE PROCESOS JUDICIALES”	13
Para que se desplieguen los datos del juicio:.....	13
4.1. ACTIVIDADES.....	15
4.2. EXPEDIENTE ELECTRÓNICO	21
5. ANEXO	26
5.1. ANEXO1: LISTA DE CÓDIGOS POR PROVINCIA.....	26
5.2. ANEXO 2: DEFINICIONES, ACRÓNIMOS Y ABREVIATURAS	27

1. INTRODUCCIÓN

Este manual está destinado a describir únicamente la funcionalidad del nuevo Sistema de Información tanto interna como externa.

Nota de descargo: El uso que se dé a la herramienta informática y la técnica jurídica implementada no es responsabilidad del sistema como tal ni de sus desarrolladores y responsables.

Se prohíbe cualquier reproducción total o parcial del documento a menos que sea explícitamente autorizado por el Consejo de Judicatura de la República del Ecuador.

2. INGRESO AL SISTEMA

El sistema de Información externa permitirá consultar los procesos realizado búsqueda por actor o demandado, permitiendo filtrar búsquedas por Provincia, Cantón, Judicatura y materia, esto dependerá de los criterios de búsqueda que desea que consulte.

Al módulo de consultas (reportes) externas pueden ingresar usuarios externos.

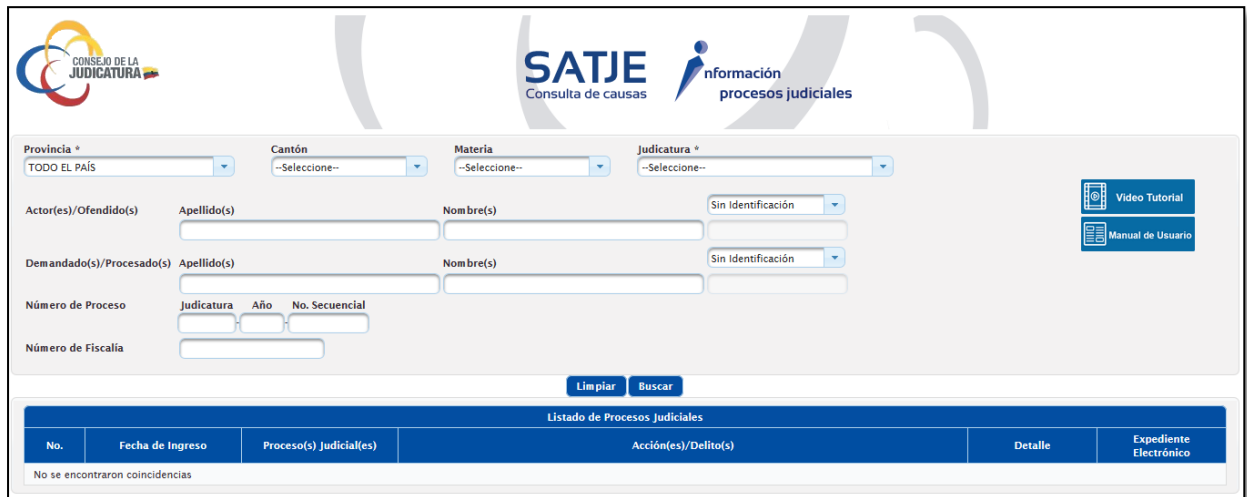
Este módulo debe permitir:

- Se debe permitir exportar reporte
- Se debe permitir imprimir reporte

Para Acceder deberá ingresar a la siguiente url:

<http://consultas.funcionjudicial.gob.ec:8080/ccw/public/informacion/informacion.jsf>

Luego se le presenta la siguiente pantalla:

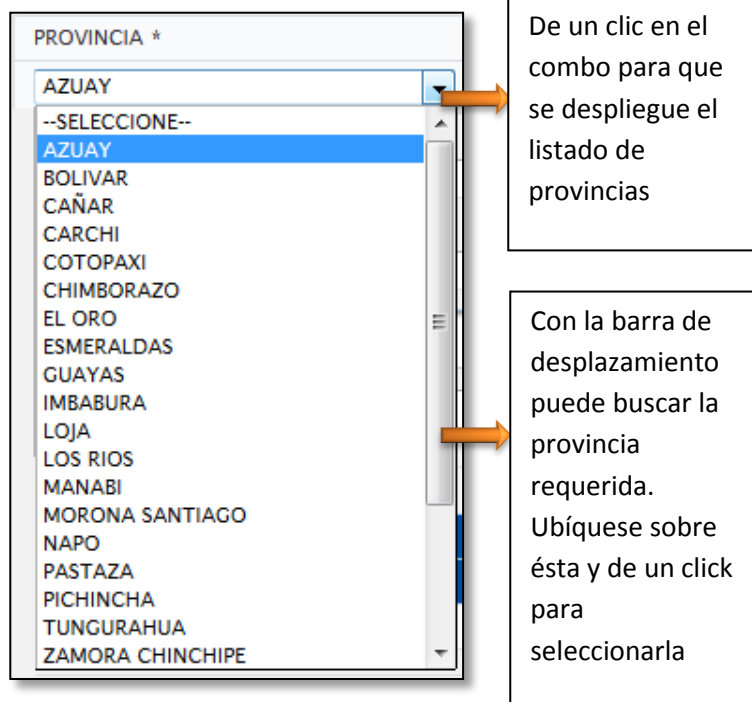


The interface includes a header with the Consejo de la Judicatura logo and the SATJE logo. Below the header, there are several dropdown menus for selection: Provincia (set to 'TODO EL PAÍS'), Cantón (set to '--Selecione--'), Materia (set to '--Selecione--'), and Judicatura (set to '--Selecione--'). There are also input fields for Actor(es)/Ofendido(s) and Demandado(s)/Procesado(s), each with sub-fields for Apellido(s), Nombre(s), and Sin Identificación. A section for 'Número de Proceso' includes fields for Judicatura, Año, and No. Secuencial. A 'Número de Fiscalía' field is also present. At the bottom of the form are 'Limpiar' and 'Buscar' buttons. Below the form is a table titled 'Listado de Procesos Judiciales' with columns: No., Fecha de Ingreso, Proceso(s) Judicial(es), Acción(es)/Delito(s), Detalle, and Expediente Electrónico. The table currently shows 'No se encontraron coincidencias'.

3. FILTROS DE BÚSQUEDA

3.1. PROVINCIA, CANTÓN, MATERIA, JUDICATURA, ACTOR/DEMANDADO

3.1.1. PROVINCIA.



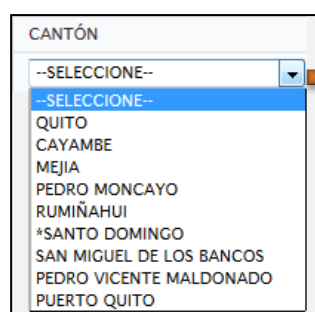
The diagram shows a dropdown menu for 'PROVINCIA *'. The menu is open, displaying a list of provinces: AZUAY, --SELECCIONE--, AZUAY, BOLIVAR, CAÑAR, CARCHI, COTOPAXI, CHIMBORAZO, EL ORO, ESMERALDAS, GUAYAS, IMBABURA, LOJA, LOS RIOS, MANABI, MORONA SANTIAGO, NAPO, PASTAZA, PICHINCHA, TUNGURAHUA, and ZAMORA CHINCHIPE. An orange arrow points to the dropdown arrow icon, with a text box stating: 'De un clic en el combo para que se despliegue el listado de provincias'. Another orange arrow points to the scrollbar, with a text box stating: 'Con la barra de desplazamiento puede buscar la provincia requerida. Ubíquese sobre ésta y de un click para seleccionarla'.

Para seleccionar la provincia, ubíquese sobre el combo de la derecha y de un click, y se le despliega el listado, con la barra de desplazamiento el usuario puede colocarse sobre la provincia buscada y ésta queda pintada de otro color y se la selecciona.

No podrá digitar el nombre de la provincia, necesariamente deberá escogerla del listado.

3.1.2. CANTÓN

Esta información está directamente relacionada con el campo anterior, y se carga en función de la “Provincia” que se escogió, puesto que se cargan los “Cantones” de la provincia escogida

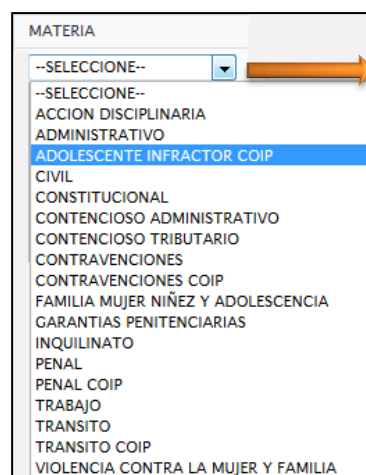


The screenshot shows a dropdown menu titled 'CANTÓN'. The menu is open, displaying a list of cantons. The first two items are '--SELECCIONE--'. The third item, 'QUITO', is highlighted in blue. Other items in the list include CAYAMBE, MEJIA, PEDRO MONCAYO, RUMIÑAHUI, *SANTO DOMINGO, SAN MIGUEL DE LOS BANCOS, PEDRO VICENTE MALDONADO, and PUERTO QUITO.

De un click en el combo para que se despliegue el listado de Cantones

3.1.3. MATERIA

De un click en el combo para que se despliegue el Catálogo de Materias, el usuario se ubica sobre la fila que contenga la Materia requerida, y se pinta de color azul, y queda seleccionada.

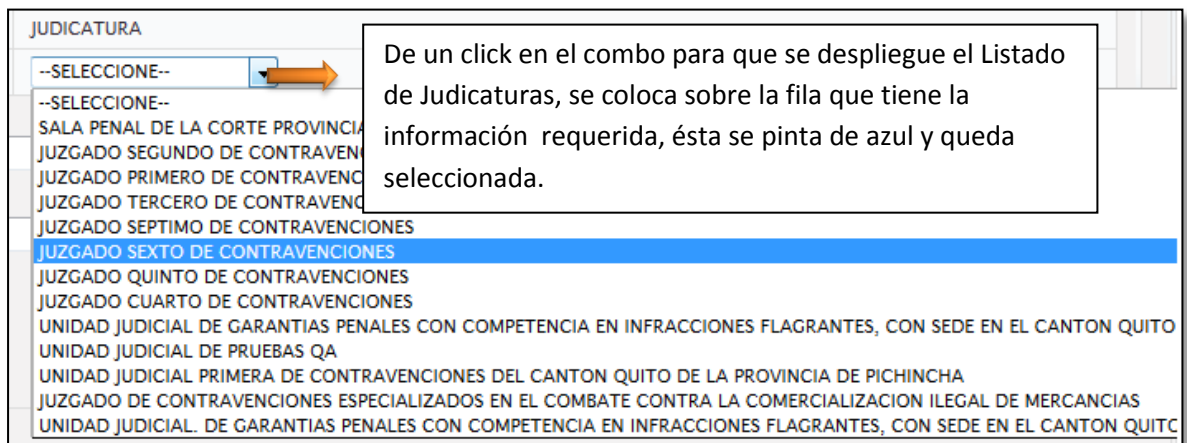


The screenshot shows a dropdown menu titled 'MATERIA'. The menu is open, displaying a list of legal matters. The first two items are '--SELECCIONE--'. The third item, 'ACCION DISCIPLINARIA ADMINISTRATIVO', is highlighted in blue. Other items in the list include ADOLESCENTE INFRACTOR COIP, CIVIL, CONSTITUCIONAL, CONTENCIOSO ADMINISTRATIVO, CONTENCIOSO TRIBUTARIO, CONTRAVENCIONES, CONTRAVENCIONES COIP, FAMILIA MUJER NIÑEZ Y ADOLESCENCIA, GARANTIAS PENITENCIARIAS, INQUILINATO, PENAL, PENAL COIP, TRABAJO, TRANSITO, TRANSITO COIP, and VIOLENCIA CONTRA LA MUJER Y FAMILIA.

De un click en el combo para que se despliegue el Catálogo de Materias, para que el usuario escoja del listado (como se ve en la figura), la Materia requerida, misma que se pinta de azul para indicar que ha sido elegida.

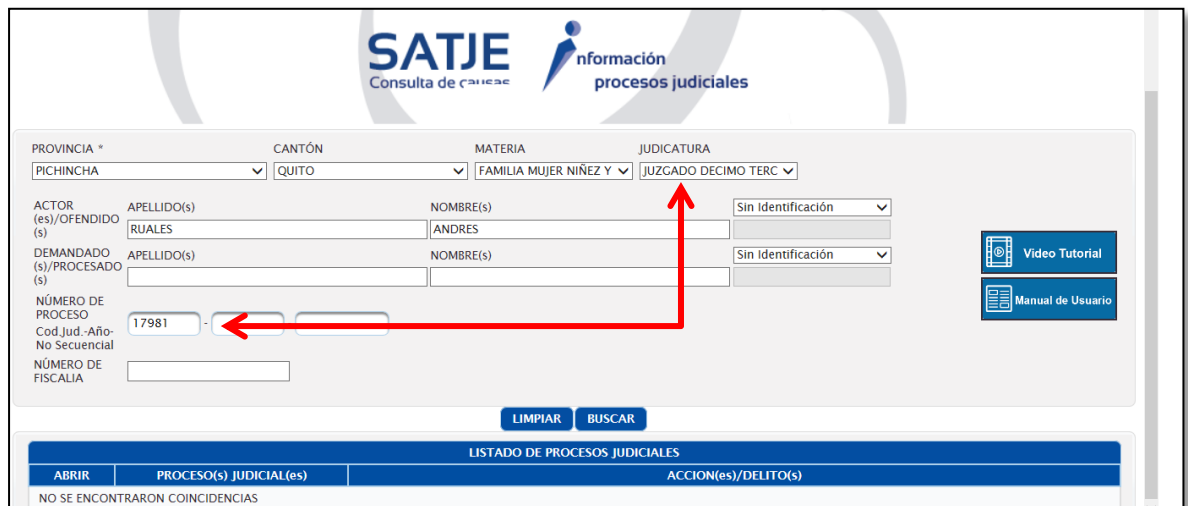
3.1.4. JUDICATURA

De un click en el combo para que se despliegue el listado de Judicaturas que tratan la Materia previamente seleccionada, la fila se pinta de color azul, y queda seleccionada.



The screenshot shows a dropdown menu for 'JUDICATURA'. The menu is open, displaying a list of judicial units. The first option, '--SELECCIONE--', is highlighted with a blue background. An orange arrow points to this option. A text box on the right explains: 'De un click en el combo para que se despliegue el Listado de Judicaturas, se coloca sobre la fila que tiene la información requerida, ésta se pinta de azul y queda seleccionada.'

Luego de seleccionar la Judicatura, automáticamente se carga el número de la Judicatura en "Número de proceso", como se ve en la figura inferior:

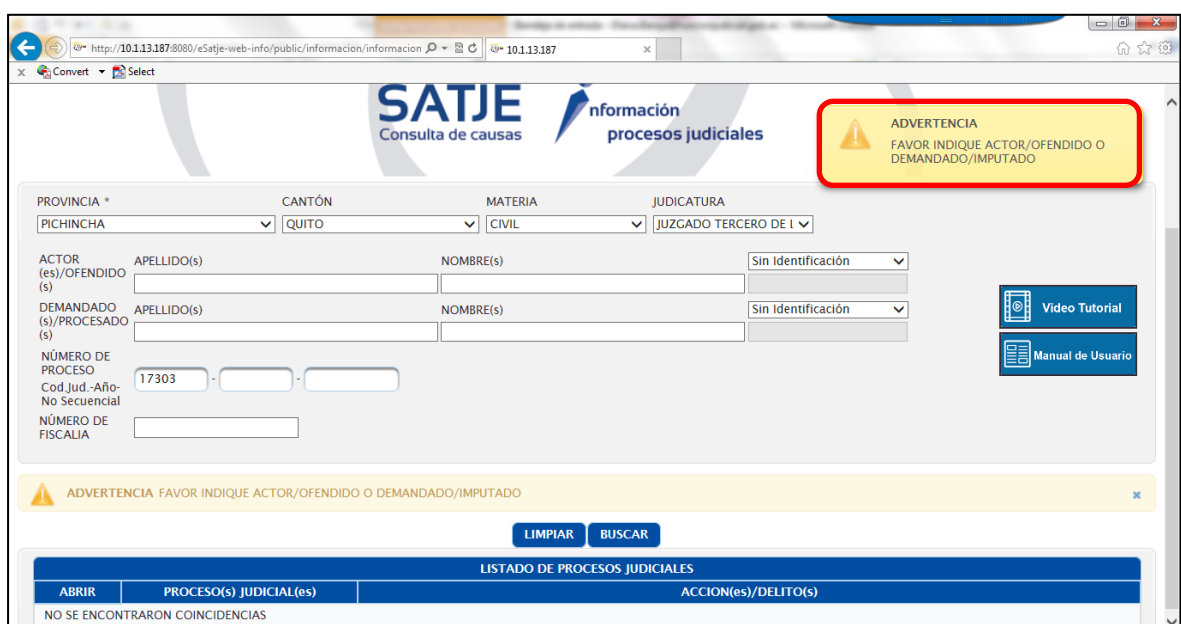


The screenshot shows the SATJE search form. The 'JUDICATURA' dropdown is set to 'JUZGADO DECIMO TERC'. A red arrow points from the 'JUDICATURA' dropdown to the 'NÚMERO DE PROCESO' field, which now contains the value '17981'. The form also includes fields for 'PROVINCIA *' (PICHINCHA), 'CANTÓN' (QUITO), 'MATERIA' (FAMILIA MUJER NIÑEZ Y), and 'ACTOR' (es)/OFENDIDO (s) (RUALES). The 'NÚMERO DE PROCESO' field is highlighted with a red border. The 'NÚMERO DE FISCALIA' field is empty. The 'LISTADO DE PROCESOS JUDICIALES' table is empty, showing 'NO SE ENCONTRARON COINCIDENCIAS'.

3.1.5. NOMBRE DE ACTOR / OFENDIDO Y/O DEMANDADO/PROCESADO

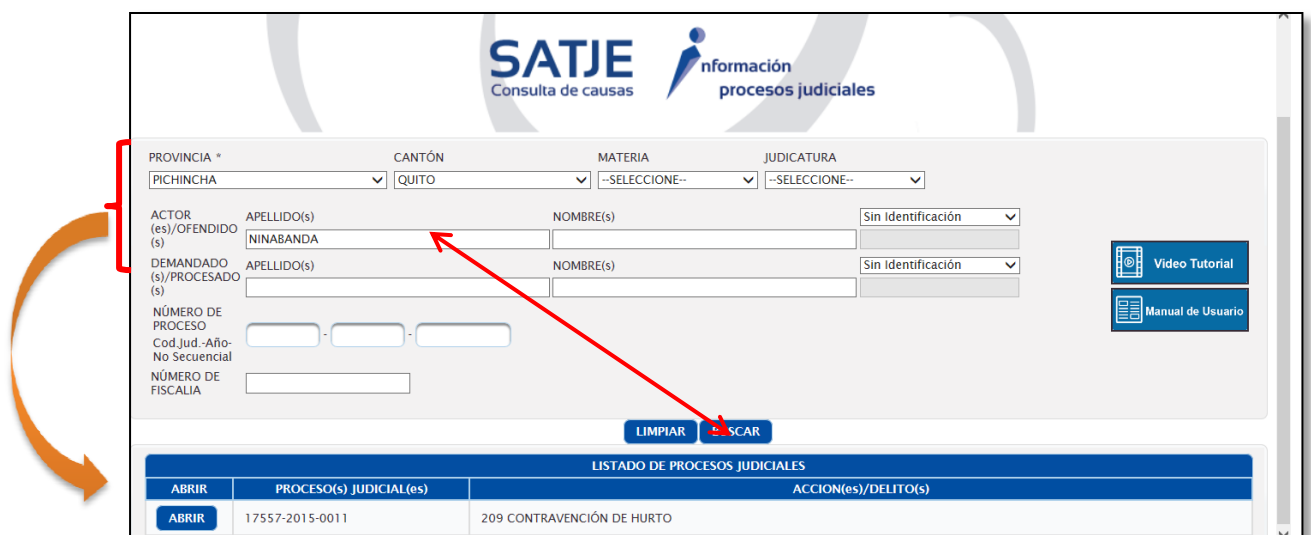
Digite el o los apellidos del “Actor/Ofendido” y/o del “Demandado/Procesado”, en este caso, no se obliga el ingreso de la identificación de los litigantes para iniciar la búsqueda.

De no hacerlo el sistema se encarga de enviar un mensaje para recordárselo.



The screenshot shows the SATJE web application interface. At the top, there is a header with the SATJE logo and the text "Consulta de causas" and "información procesos judiciales". Below the header, there is a search form with several fields: PROVINCIA * (PICHINCHA), CANTÓN (QUITO), MATERIA (CIVIL), and JUDICATURA (JUZGADO TERCERO DE I). There are also fields for ACTOR (es)/OFENDIDO (s) and DEMANDADO (s)/PROCESADO (s), each with sub-fields for APELLIDO(s) and NOMBRE(s). A dropdown menu for "Sin identificación" is visible. Below these fields, there are input fields for "NÚMERO DE PROCESO" (17303), "Cod.Jud.-Año-No Secuencial", and "NÚMERO DE FISCALIA". A yellow warning box on the right side of the form contains the text: "ADVERTENCIA FAVOR INDIQUE ACTOR/OFENDIDO O DEMANDADO/IMPUTADO". At the bottom of the form, there are buttons for "LIMPIAR" and "BUSCAR". Below the search form, there is a table titled "LISTADO DE PROCESOS JUDICIALES" with columns for "ABRIR", "PROCESO(s) JUDICIAL(es)", and "ACCION(es)/DELITO(s)". The table currently shows "NO SE ENCONTRARON COINCIDENCIAS".

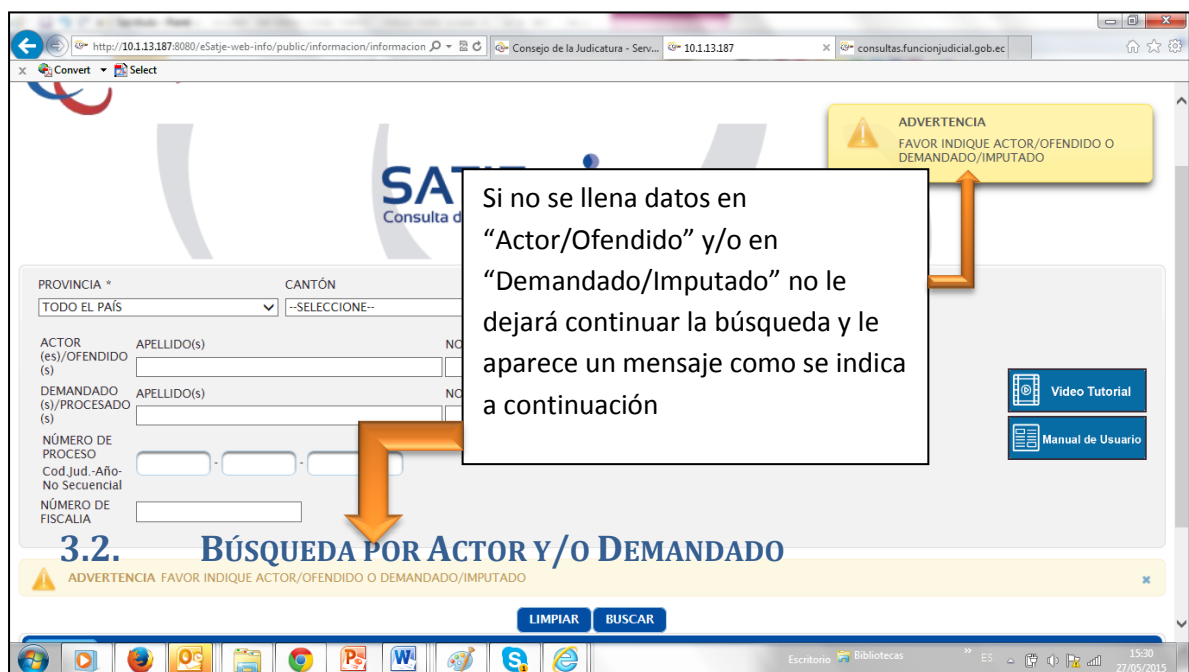
Para iniciar la búsqueda, ingresando los datos en apellidos y nombres, basta con que ingrese un nombre y/o un apellido para que se genere la investigación.



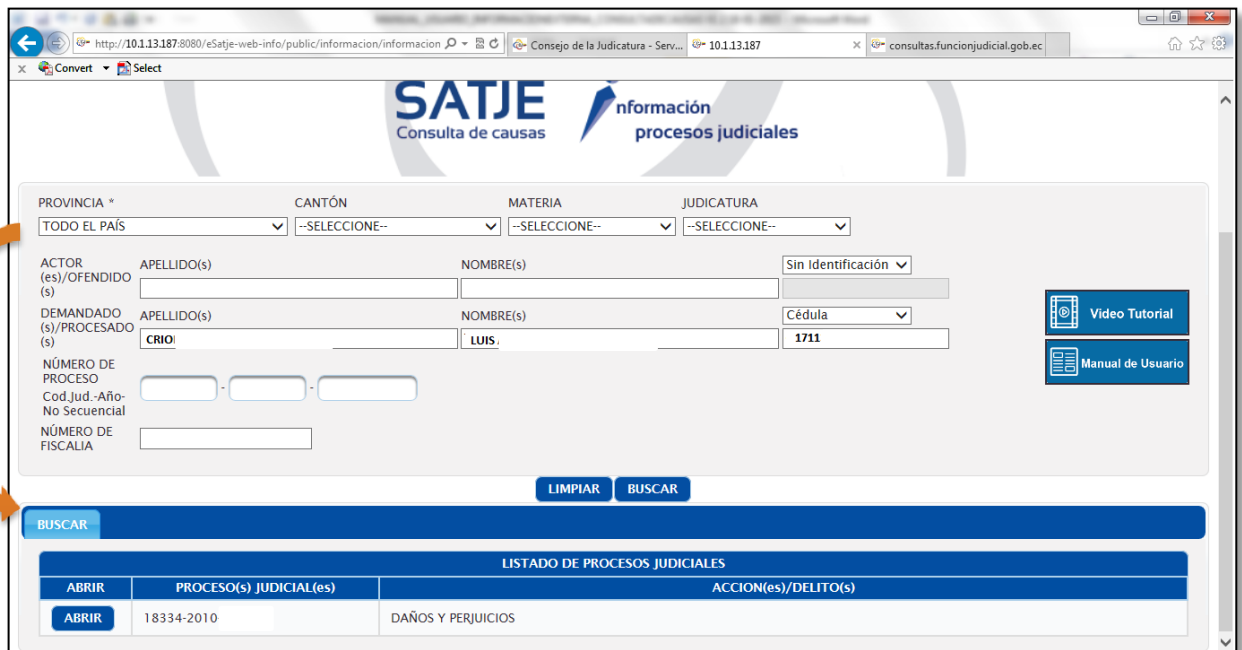
This screenshot shows the same SATJE web application interface as the previous one, but with a red arrow pointing to the "BUSCAR" button. The search form fields are the same, but the "MATERIA" and "JUDICATURA" dropdown menus are now set to "--SELECCIONE--". The "ACTOR (es)/OFENDIDO (s)" field now has "NINABANDA" entered in the "APELLIDO(s)" sub-field. The "DEMANDADO (s)/PROCESADO (s)" field is empty. The "NÚMERO DE PROCESO" field is now empty. The "Cod.Jud.-Año-No Secuencial" and "NÚMERO DE FISCALIA" fields are also empty. The "LISTADO DE PROCESOS JUDICIALES" table now shows one result: "ABRIR" | "17557-2015-0011" | "209 CONTRAVENCIÓN DE HURTO".

Luego de seleccionar los datos en “Provincia” y “Cantón”, es necesario escribir un nombre y/o un apellido en “Actor” y/o “Demandado”, de un click en “Buscar”, y se le despliega el juicio en la parte inferior de la pantalla, como se puede ver en la figura superior.

Nota: Si el usuario da un click sobre **BUSCAR** sin que se hayan llenados los datos de “Actor/Ofendido” o “Demandado /Imputado”, no le permite continuar la búsqueda y le aparece un mensaje como se indica a continuación:



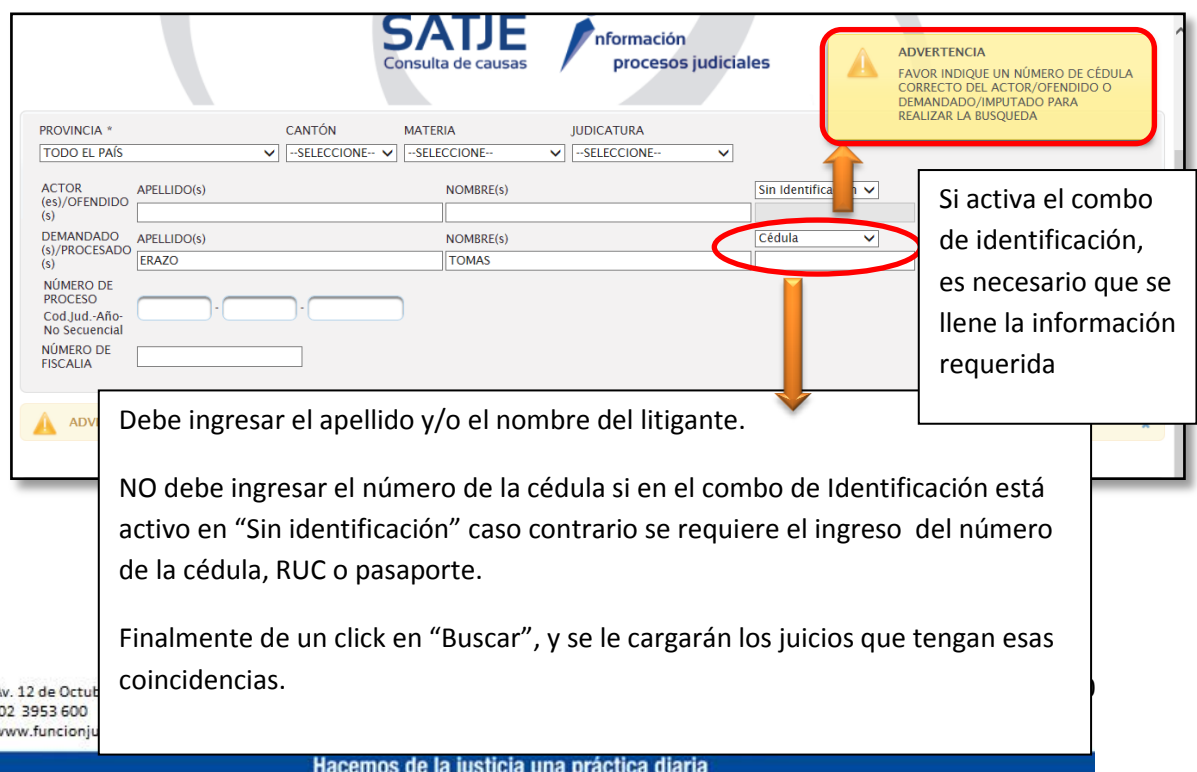
Para poder acceder a este tipo de opción de búsqueda es necesario al menos colocar el apellido en “Actor/Ofendido” y/o “Demandado/Imputado”, y luego dar un click en “Buscar”, y se despliega un listado de coincidencias en la parte inferior de la pantalla, de modo que el usuario con la barra de desplazamiento puede buscar el número del juicio requerido.



The screenshot shows the SATJE web application interface. At the top, there are navigation links for "Consulta de causas" and "Información procesos judiciales". Below this is a search form with several fields: "PROVINCIA *" (set to "TODO EL PAÍS"), "CANTÓN" (set to "--SELECCIONE--"), "MATERIA" (set to "--SELECCIONE--"), and "JUDICATURA" (set to "--SELECCIONE--"). There are also fields for "ACTOR (es)/OFENDIDO (s)" (APELLIDO(s) and NOMBRE(s)), "DEMANDADO (s)/PROCESADO (s)" (APELLIDO(s) and NOMBRE(s)), "NÚMERO DE PROCESO" (Cod.Jud.-Año-No Secuencial), and "NÚMERO DE FISCALIA". A dropdown menu for "Sin identificación" is visible. To the right of the form are links for "Video Tutorial" and "Manual de Usuario". Below the form are buttons for "LIMPIAR" and "BUSCAR". A "BUSCAR" button is also highlighted with an orange arrow. Below the search form is a table titled "LISTADO DE PROCESOS JUDICIALES" with columns "ABRIR", "PROCESO(s) JUDICIAL(es)", and "ACCION(es)/DELITO(s)". The table contains one row with the value "18334-2010" and "DAÑOS Y PERJUICIOS".

En este caso es necesario ingresar al menos un apellido y/o un nombre, del Actor y/o Demandado y la cédula de identidad del Actor y/o Demandado, si activa el combo de identificación, porque si queda como "Sin identificación", no es necesario.

En caso de no colocar uno de estos datos, se le presentará un mensaje de alerta, como se indica a continuación:



The screenshot shows the SATJE web application interface with an alert message. The alert message is a yellow box with a warning icon and the text: "ADVERTENCIA FAVOR INDIQUE UN NÚMERO DE CÉDULA CORRECTO DEL ACTOR/OFENDIDO O DEMANDADO/IMPUTADO PARA REALIZAR LA BUSQUEDA". Below the alert message is the search form. The "Cédula" dropdown menu is highlighted with a red circle. To the right of the form is a text box that says: "Si activa el combo de identificación, es necesario que se llene la información requerida". Below the form is a text box that says: "Debe ingresar el apellido y/o el nombre del litigante." Below this is another text box that says: "NO debe ingresar el número de la cédula si en el combo de Identificación está activo en 'Sin identificación' caso contrario se requiere el ingreso del número de la cédula, RUC o pasaporte." Below this is a final text box that says: "Finalmente de un click en 'Buscar', y se le cargarán los juicios que tengan esas coincidencias." At the bottom of the page is a footer with the text: "Av. 12 de Octubre 02 3953 600 www.funcionju" and "Hacemos de la justicia una práctica diaria".

3.3. BÚSQUEDA POR IDENTIFICACIÓN

El usuario también puede realizar la búsqueda ingresando solo la identificación de uno de los litigantes, para tal efecto, de un click sobre el combo de identificación. Como se ve en la figura inferior, se enlistan las posibilidades que son:

- Cédula
- RUC
- Pasaporte

ACTOR (es)/OFENDIDO (s)	APELLIDO(S)	NOMBRE(S)	Sin identificación Cédula RUC Pasaporte
DEMANDADO (s)/PROCESADO (s)	APELLIDO(S)	NOMBRE(S)	Sin identificación

A manera de ejemplo se escoge “Cédula”, se digita el número de cédula de identidad, y se da un click en “Buscar”, y en la parte inferior de la pantalla, se cargarán los juicios que estén relacionados con ese número de identificación.

ACTOR (es)/OFENDIDO (s)	APELLIDO(S)	NOMBRE(S)	Cédula
DEMANDADO (s)/PROCESADO (s)	APELLIDO(S)	NOMBRE(S)	Sin identificación
NÚMERO DE PROCESO			
Cod. Jud. - Año			
No Secuencial			
NÚMERO DE FISCALÍA			
LIMPIAR BUSCAR			
LISTADO DE PROCESOS JUDICIALES			
ABRIR	PROCESO(S) JUDICIAL(ES)	ACCION(ES)/DELITO(S)	
ABRIR	17557-2015-0011	209 CONTRAVENCIÓN DE HURTO	

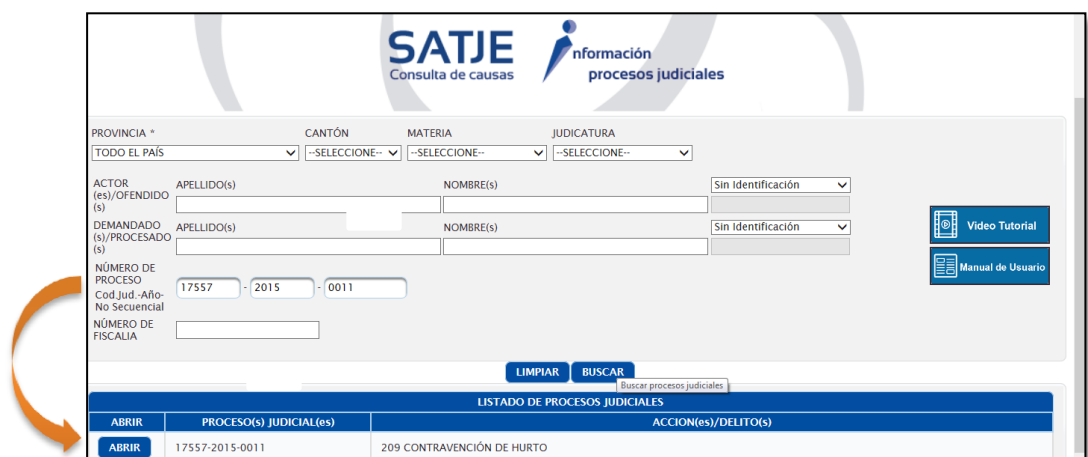
Si el usuario ingresa un nombre y/o apellido que no concuerda con la identificación, el sistema no realizará la búsqueda, y aparece el siguiente mensaje:

 			
PROVINCIA *	CANTÓN	MATERIA	JUDICATURA
TODO EL PAÍS	--SELECCIONE--	--SELECCIONE--	--SELECCIONE--
ACTOR (es)/OFENDIDO (s)	APELLIDO(S)	NOMBRE(S)	Cédula
DEMANDADO (s)/PROCESADO (s)	APELLIDO(S)	NOMBRE(S)	Sin identificación
NÚMERO DE PROCESO			
Cod. Jud. - Año			
No Secuencial			
NÚMERO DE FISCALÍA			
LIMPIAR BUSCAR			
LISTADO DE PROCESOS JUDICIALES			
ABRIR	PROCESO(S) JUDICIAL(ES)	ACCION(ES)/DELITO(S)	
NO SE ENCONTRARON COINCIDENCIAS			

3.4. BÚSQUEDA POR NÚMERO DE PROCESO

El usuario debe digitar el número de proceso de la siguiente manera:

- Digite primero el código de la judicatura, de este código los dos primeros números se relacionan con el código de la provincia que en el Anexo de este documento encontrará y los otros tres dígitos son el número de la judicatura.
- Digite el año en el que se ingresó la causa.
- Número secuencial del juicio

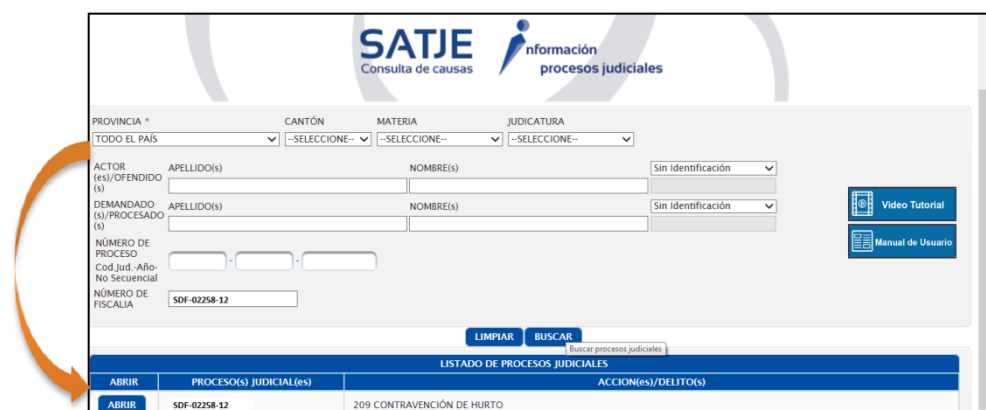


ABRIR	PROCESO(s) JUDICIAL(es)	ACCION(es)/DELITO(s)
ABRIR	17557-2015-0011	209 CONTRAVENCIÓN DE HURTO

Una vez ingresado el número de causa, de un click en “Buscar” y se le despliega en la parte inferior el contenido del juicio.

3.5. BÚSQUEDA POR NÚMERO DE FISCALÍA

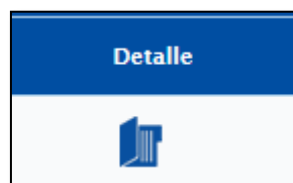
El usuario ingresa el número que asignó la Fiscalía, a la causa, y da un click en “Buscar”, y en la parte inferior de la pantalla se despliega la información relacionada.



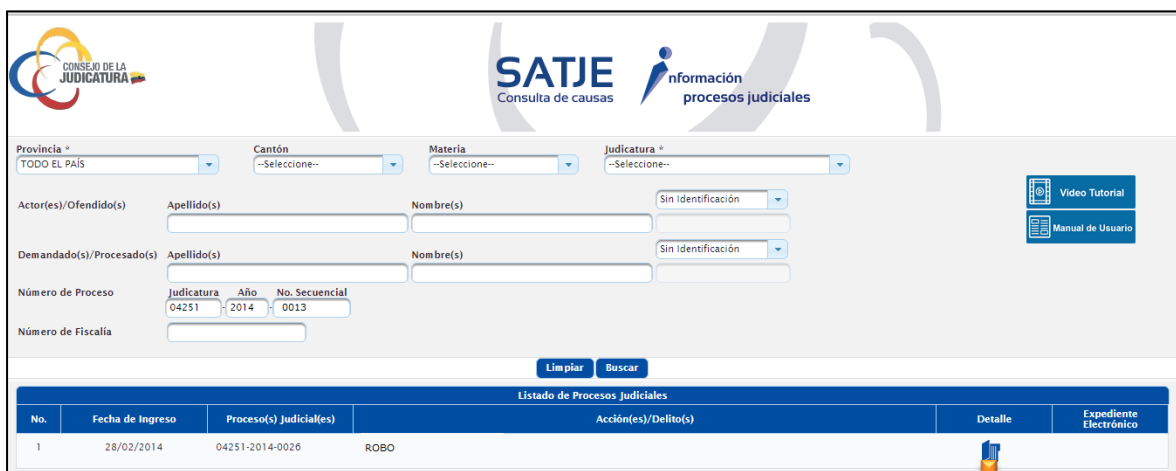
ABRIR	PROCESO(s) JUDICIAL(es)	ACCION(es)/DELITO(s)
ABRIR	SDF-02258-12	209 CONTRAVENCIÓN DE HURTO

4. INFORMACIÓN EN “LISTADO DE PROCESOS JUDICIALES”

Primero se debe cargar el número de proceso como se indicó en pasos anteriores, luego para leer la información relacionada al juicio deberá dar un clic en:

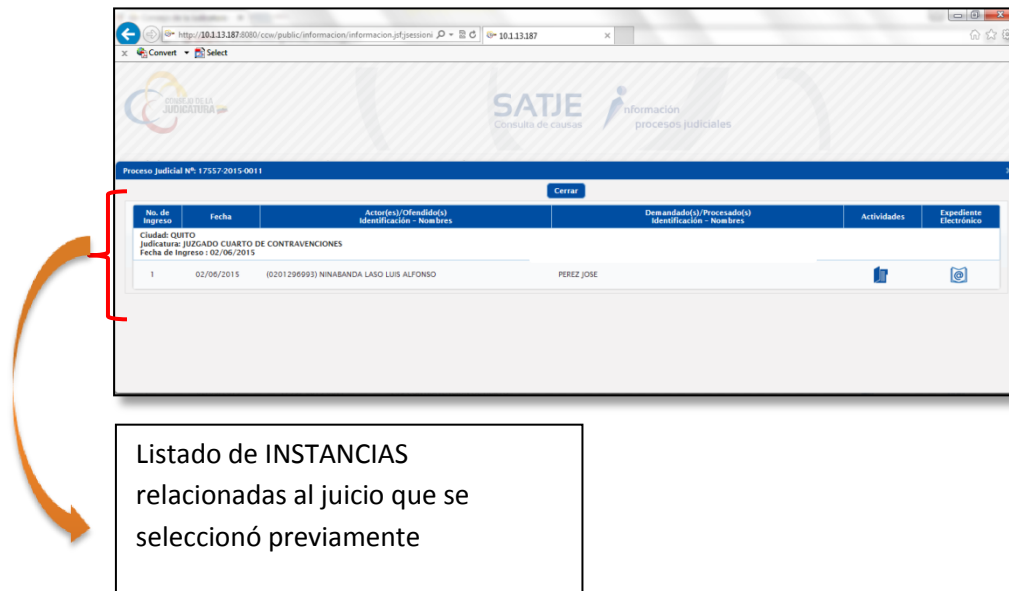


Para que se desplieguen los datos del juicio:



No.	Fecha de Ingreso	Proceso(s) Judicial(es)	Acción(es)/Delito(s)	Detalle	Expediente Electrónico
1	28/02/2014	04251-2014-0026	ROBO		

Al dar click en “Abrir” se despliega la información relacionada con los litigantes del juicio



Proceso Judicial N°: 17557-2015-0011

No. de Ingreso	Fecha	Actor(es) / Ofendido(s) Identificación - Nombres	Demandado(s) / Procesado(s) Identificación - Nombres	Actividades	Expediente Electrónico
Ciudad: QUITO Judicatura: JUZGADO CUARTO DE CONTRAVENCIONES Fecha de Ingreso: 02/06/2015					
1	02/06/2015	(0201296993) NINABANDA LASO LUIS ALFONSO	PEREZ JOSE		

Listado de INSTANCIAS
relacionadas al juicio que se
seleccionó previamente

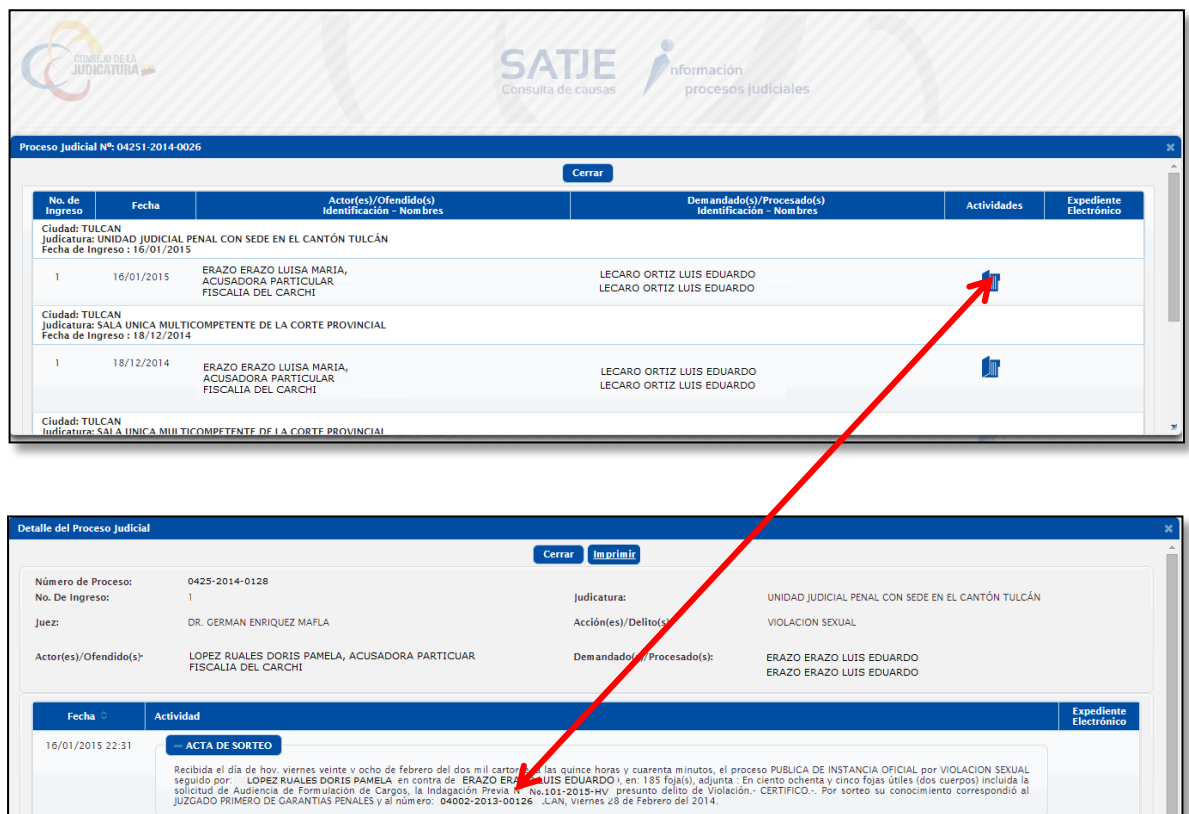
La tabla contiene la siguiente información:

- No. De Ingreso: Indica en orden las instancias por las que ha ido el proceso (unidad judicial, tribunales, etc.) y los incidentes que ha tenido el juicio en cada una de las instancias.
- Actor / Ofendido: Nombres y apellidos
- Demandado / Procesado: Nombres y apellidos
- Actividades: en esta columna aparece la opción “Ver”, si el usuario da un click sobre este botón.
- Expediente Electrónico (EE): se puede ver todo el expediente digitalizado y en formato PDF

Además se indicará la ciudad donde se realizó la audiencia y la Judicatura.

4.1. ACTIVIDADES

De un click en “Ver”, para que se despliegue la siguiente pantalla:



The screenshot displays two windows from the SATJE system. The top window, titled 'Proceso Judicial N°: 04251-2014-0026', shows a table of judicial processes. The bottom window, titled 'Detalle del Proceso Judicial', provides a detailed view of a specific process.

Proceso Judicial N°: 04251-2014-0026

No. de Ingreso	Fecha	Actor(es)/Ofendido(s) Identificación - Nombres	Demandado(s)/Procesado(s) Identificación - Nombres	Actividades	Expediente Electrónico
Ciudad: TULCAN Judicatura: UNIDAD JUDICIAL PENAL CON SEDE EN EL CANTÓN TULCÁN Fecha de Ingreso : 16/01/2015					
1	16/01/2015	ERAZO ERAZO LUISA MARIA, ACUSADORA PARTICULAR FISCALIA DEL CARCHI	LECARO ORTIZ LUIS EDUARDO LECARO ORTIZ LUIS EDUARDO		
Ciudad: TULCAN Judicatura: SALA UNICA MULTICOMPETENTE DE LA CORTE PROVINCIAL Fecha de Ingreso : 18/12/2014					
1	18/12/2014	ERAZO ERAZO LUISA MARIA, ACUSADORA PARTICULAR FISCALIA DEL CARCHI	LECARO ORTIZ LUIS EDUARDO LECARO ORTIZ LUIS EDUARDO		
Ciudad: TULCAN Judicatura: SALA UNICA MULTICOMPETENTE DE LA CORTE PROVINCIAL					

Detalle del Proceso Judicial

Número de Proceso: 0425-2014-0128
 No. De Ingreso: 1
 Juez: DR. GERMAN ENRIQUEZ MAFLA
 Actor(es)/Ofendido(s): LOPEZ RUALES DORIS PAMELA, ACUSADORA PARTICULAR FISCALIA DEL CARCHI
 Judicatura: UNIDAD JUDICIAL PENAL CON SEDE EN EL CANTÓN TULCÁN
 Acción(es)/Delito(s): VIOLACION SEXUAL
 Demandado(s)/Procesado(s): ERAZO ERAZO LUIS EDUARDO
 ERAZO ERAZO LUIS EDUARDO

Fecha	Actividad	Expediente Electrónico
16/01/2015 22:31	ACTA DE SORTEO	

Recibida el día de hoy, viernes veinte y ocho de febrero del dos mil catorce, a las quince horas y cuarenta minutos, el proceso PUBLICA DE INSTANCIA OFICIAL por VIOLACION SEXUAL seguido por: LOPEZ RUALES DORIS PAMELA, en contra de: ERAZO ERAZO LUIS EDUARDO, en: 185 fojas(s), adjunta: En ciento ochenta y cinco fojas útiles (dos cuerpos) incluye la solicitud de Audiencia de Formulación de Cargos, la Indagación Previa N° No.101-2015-INV, presunto delito de Violación.- CERTIFICADO.- Por sorteo su conocimiento correspondió al JUZGADO PRIMERO DE GARANTIAS PENALES y al número: 04002-2013-00126 -CAN, Viernes 28 de Febrero del 2014.

Como se puede observar, se carga toda la información relacionada con ese número del proceso, es decir toda la documentación. Con la barra de desplazamiento derecha puede recorrer la información relacionada con la causa.

• **EN EL ENCABEZADO SE TIENE:**

Número de Proceso:	0425-2014-0128	Judicatura:	UNIDAD JUDICIAL PENAL CON SEDE EN EL CANTÓN TULCÁN
No. De Ingreso:	1	Acción(es)/Delito(s):	VIOLACION SEXUAL
Juez:	DR. GERMAN ENRIQUEZ MAFLA	Demandado(s)/Procesado(s):	ERAZO ERAZO LUIS EDUARDO ERAZO ERAZO LUIS EDUARDO
Actor(es)/Ofendido(s):	LOPEZ RUALES DORIS PAMELA, ACUSADORA PARTICULAR FISCALIA DEL CARCHI		

- Número de proceso: Codificación con la que está asignada la causa
- Judicatura: El nombre de la judicatura donde se encuentra el juicio en ese momento
- No. De Ingreso
- Acción/delito: El delito con el que se tipifica la causa, según el catálogo cargado en el sistema
- Juez: el nombre del juez que lleva el caso
- Actor/Ofendido: Nombres y Apellidos del litigante
- Acción/Delito: Se indica el nombre del delito según el catálogo cargado en el sistema.
- Demandado/Imputado: Nombres y Apellidos del litigante

Si da click en “Cerrar”:

Cerrar

El usuario regresa a la pantalla anterior, es decir:



No. de Ingreso	Fecha	Actor(es)/Ofendido(s) Identificación - Nombres	Demandado(s)/Procesado(s) Identificación - Nombres	Actividades	Expediente Electrónico
Proceso Judicial N°: 04251-2014-0026					
Ciudad: TULCAN Judicatura: UNIDAD JUDICIAL PENAL CON SEDE EN EL CANTÓN TULCÁN Fecha de Ingreso : 16/01/2015					
1	16/01/2015	ERAZO ERAZO LUISA MARIA, ACUSADORA PARTICULAR FISCALIA DEL CARCHI	LECARO ORTIZ LUIS EDUARDO LECARO ORTIZ LUIS EDUARDO		
Ciudad: TULCAN Judicatura: SALA UNICA MULTICOMPETENTE DE LA CORTE PROVINCIAL Fecha de Ingreso : 18/12/2014					
1	18/12/2014	ERAZO ERAZO LUISA MARIA, ACUSADORA PARTICULAR FISCALIA DEL CARCHI	LECARO ORTIZ LUIS EDUARDO LECARO ORTIZ LUIS EDUARDO		
Ciudad: TULCAN Judicatura: SALA UNICA MULTICOMPETENTE DE LA CORTE PROVINCIAL					

4.1.1 IMPRIMIR

Si se necesita imprimir la información, el usuario debe dar un click sobre “Imprimir”:



Se visualiza primero en formato “pdf” como se ve en la imagen inferior.



REPÚBLICA DEL ECUADOR

www.funcionjudicial.gob.ec

JUZGADO CUARTO DE CONTRAVENCIONES

NÚMERO DE PROCESO: 17557-2015-0011

No. DE INGRESO: 1

JUEZ: AB. ROBERTO CARLOS CUEVA ASTUDILLO

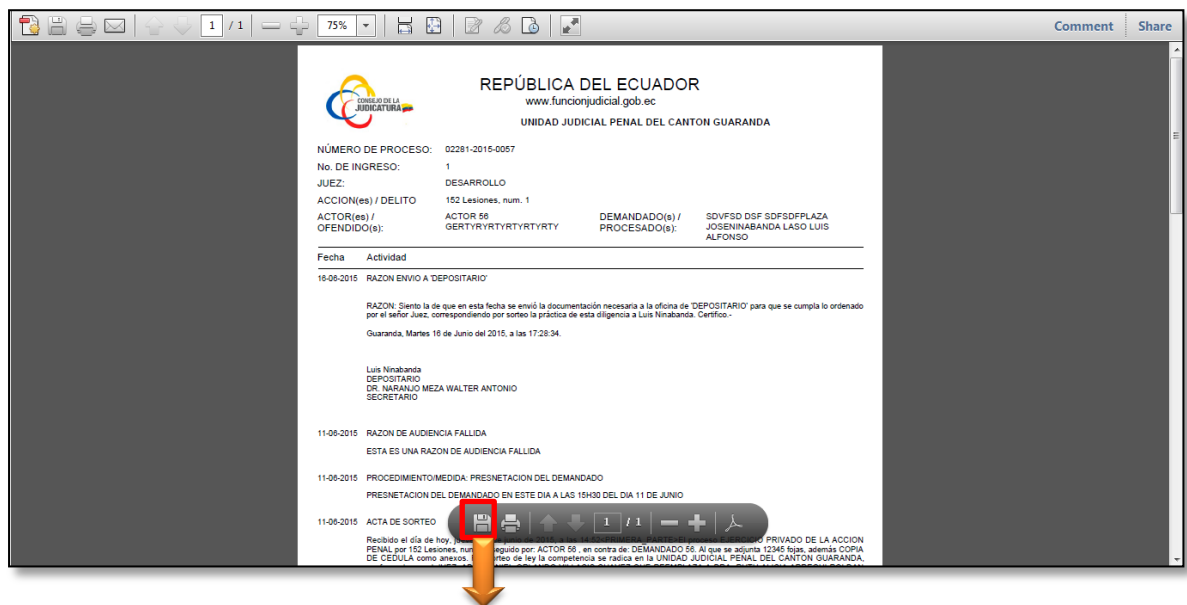
ACCION(es) / DELITO 209 CONTRAVENCIÓN DE HURTO

ACTOR(es) / OFENDIDO(s): NINABANDA LASO LUIS ALFONSO **DEMANDADO(s) / PROCESADO(s):** PEREZ JOSE

Fecha	Actividad
02-06-2015	ACTA DE SORTEO Recibido el día de hoy, martes 2 de junio de 2015, a las 08:43<PRIMERA PARTE>El proceso CONTRAVENCIONES PENALES por 209 CONTRAVENCIÓN DE HURTO, seguido por: NINABANDA LASO LUIS ALFONSO, en contra de: PEREZ JOSE. Al que se adjunta 1 foja, además COPIA DE CEDULA Y FORMULARIO como anexos. Por sorteo de ley la competencia se radica en la JUZGADO CUARTO DE CONTRAVENCIONES, conformado por el JUEZ: ABG. ROBERTO CARLOS CUEVA ASTUDILLO (PONENTE). SECRETARIO: DRA. BLANCA PIEDAD DELGADO TINILLO. Juicio No. 1755720150011 (1), con Número de Parte Policial 12345 y Número de Fiscalía 12345<SEGUNDA PARTE>QUITO, martes 2 de junio de 2015<TERCERA PARTE>ING. LUIS ALFONSO NINABANDA LASO<CUARTA PARTE>

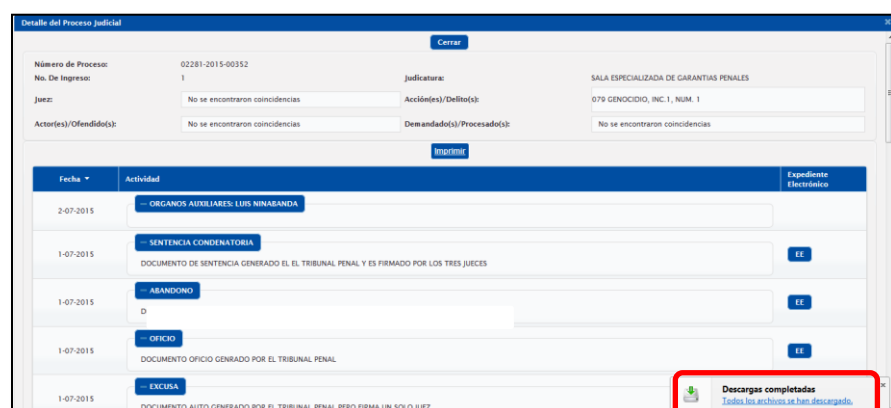
4.1.2 GUARDAR

El usuario puede guardar en su computador la información:



De un click sobre el disquete, y le abre el Explorador para que pueda guardar en la computadora la información

Luego da "Aceptar", para que se le guarde la información y le aparece un mensaje como el siguiente:



• **EN LA TABLA DE CONTENIDO:**

ACTIVIDADES	
SENTENCIAS PENALES	
FECHA	ACTIVIDAD
23-12-2014	+ ESCRITO
23-12-2014	- ESCRITO

Si el signo que acompaña la palabra "Escrito" en este ejemplo (puesto que ahí va el nombre de la providencia) es "+", el contenido de la providencia no es visible, pero si esta como "-", estará visible

Fecha	Actividad	Expediente Electrónico
29/07/2015 13:28	- ACTA DE SORTEO	
Recibido en la ciudad de GUARANDA el día de hoy, miércoles 29 de julio de 2015, a las 08:28, el proceso de PENAL COIP, ACCION PENAL PUBLICA por TENTATIVA 079 Genocidio, inc.1, num. 1, seguido por: NINABANDA LASO LUIS ALFONSO, en contra de: JUAN PEREZ. Por sorteo de ley la competencia se radica en la UNIDAD JUDICIAL PENAL DEL CANTON GUARANDA, conformado por el juez: ABG. DANIEL ORLANDO VILLACIS CHAVEZ (PONENTE). SECRETARIO: ABG. MATIAS GREGORIO ZAPATA GARCIA. Juicio No. 02281201500791 (1), con Número de Parte Policial 12345 y Número de Fiscalía 1 Al que se adjunta los siguientes documentos: 1) DEMANDA (ORIGINAL) 2) CEDULA (COPIA SIMPLE) ABG LUIS ALFONSO NINABANDA LASO		



The screenshot shows the e-SATJE web application interface. At the top, there is a header with the logo of the Consejo de la Judicatura and the text "e-SATJE Información procesos judiciales". Below the header, there is a navigation bar with tabs for "ACTIVIDADES" and "SENTENCIAS PENALES". The main content area displays a table of activities. A red circle highlights the "FECHA" column header. An orange arrow points from this header to a dropdown menu that is open, showing the date "23-12-2014". A blue text box with an orange arrow pointing to the dropdown menu contains the following text:

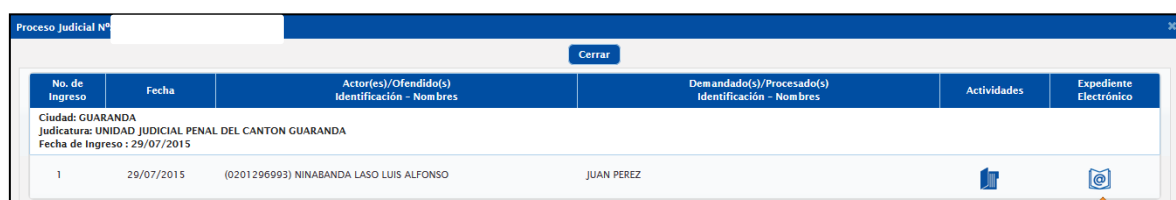
Dando click en las flechas de la derecha de "Fecha", puede ordenar la aparición de las providencias de manera ascendente o descendente, según sea el criterio del usuario.

4.2. EXPEDIENTE ELECTRÓNICO

El Expediente Electrónico es el conjunto de documentos electrónicos que hacen parte todos de un mismo trámite o asunto administrativo; cualquiera que sea el tipo de información que contenga y que se encuentran vinculados entre si para ser archivados

Si el usuario necesita revisar todo el expediente digitalizado tiene las siguientes opciones:

- **INGRESAR DESDE LA PANTALLA INICIAL AL EXPEDIENTE ELECTRÓNICO**

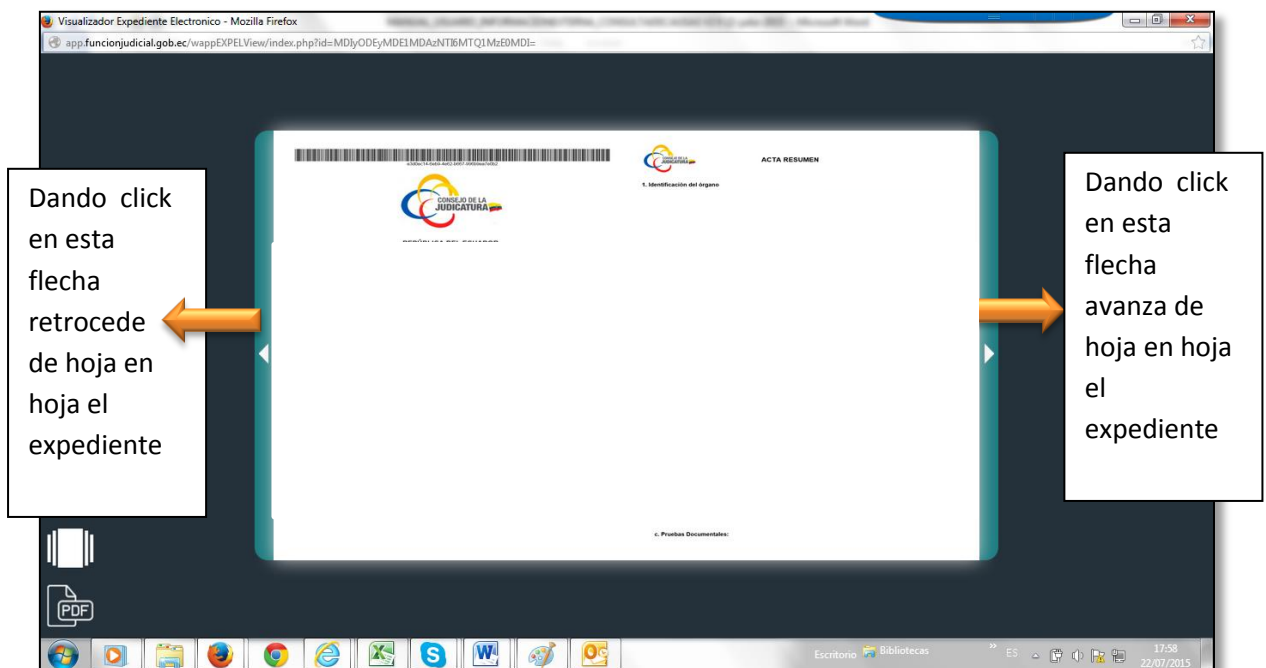
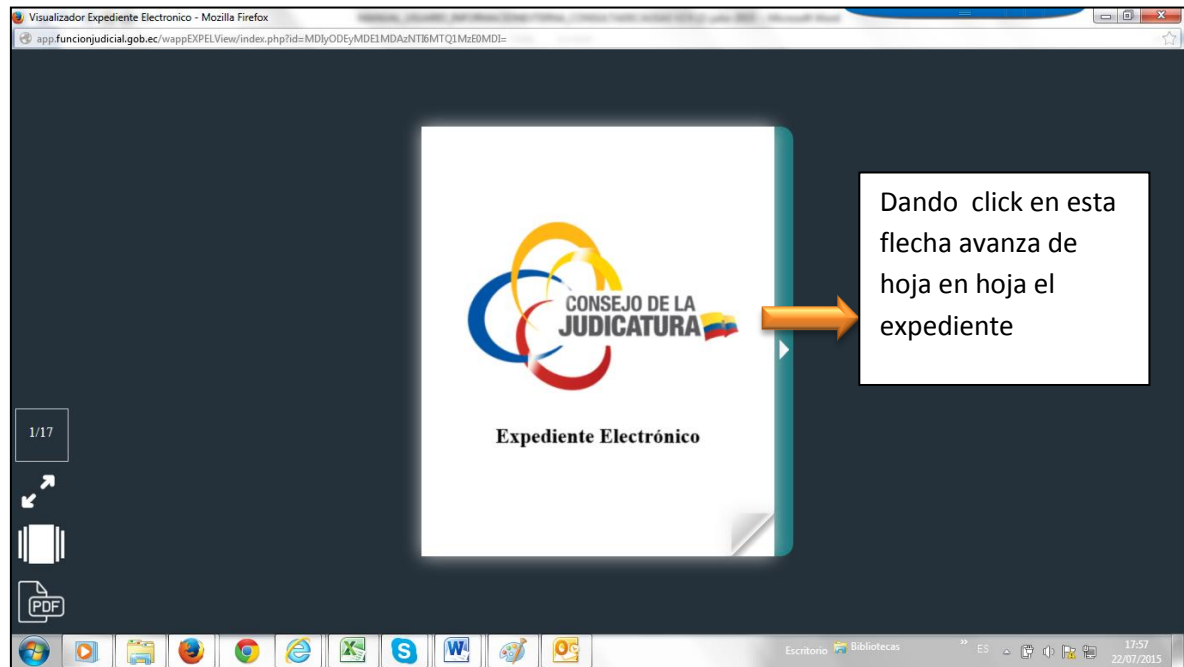


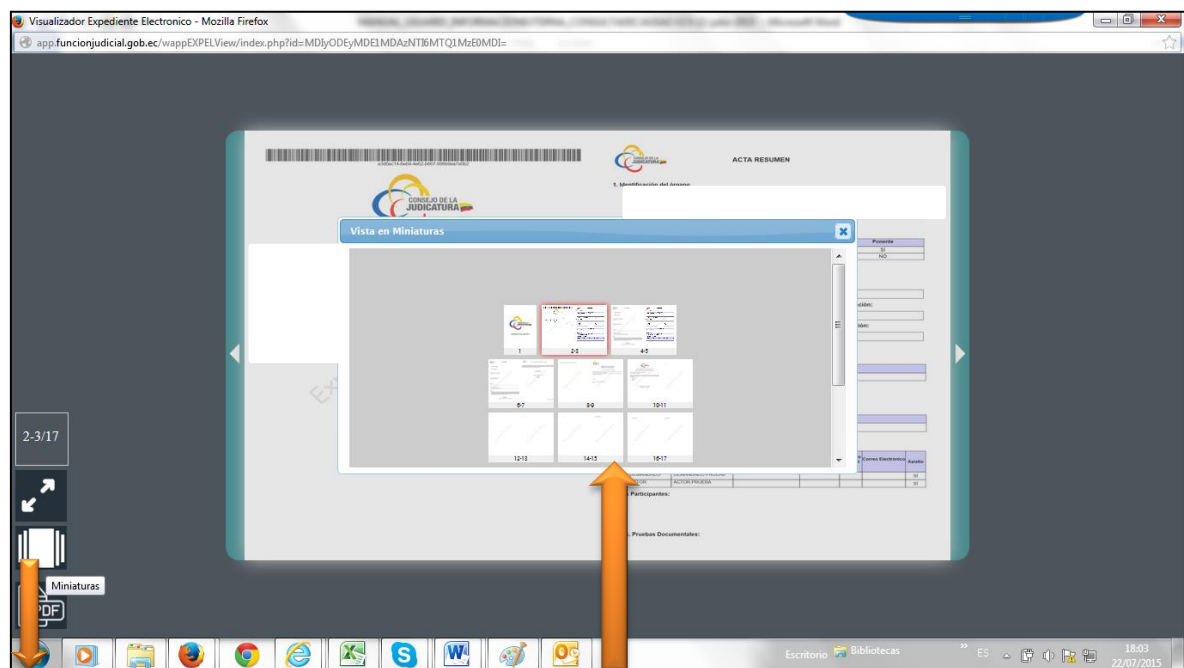
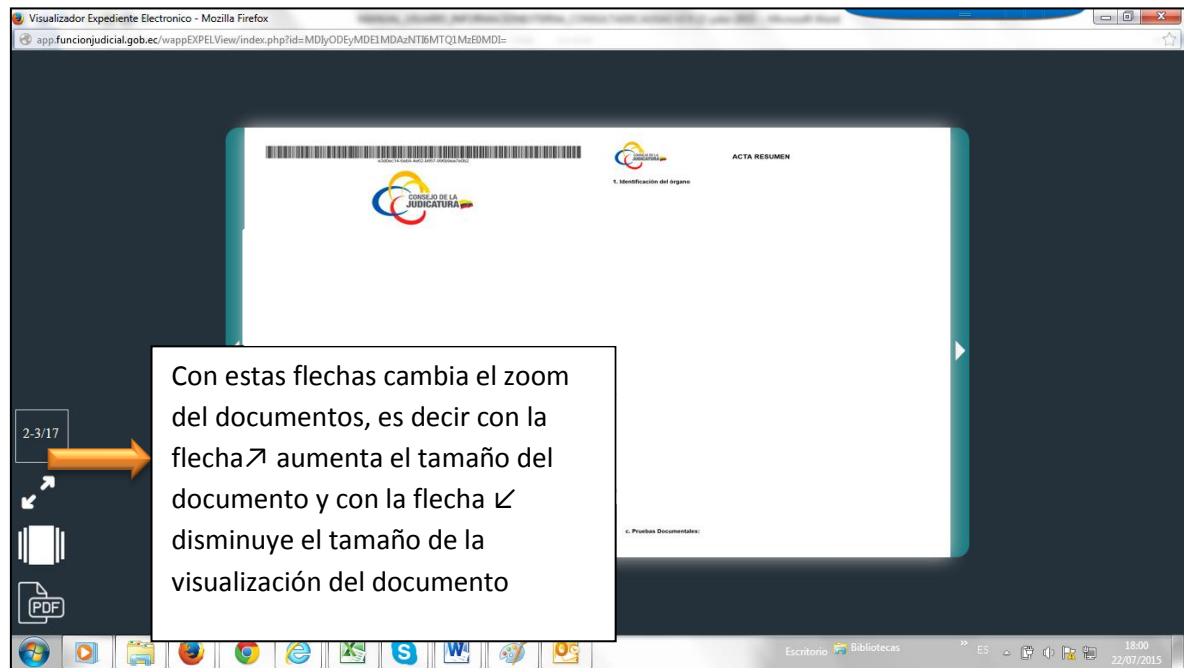
No. de Ingreso	Fecha	Actor(es)/Ofendido(s) Identificación - Nombres	Demandado(s)/Procesado(s) Identificación - Nombres	Actividades	Expediente Electrónico
Ciudad: GUARANDA Judicatura: UNIDAD JUDICIAL PENAL DEL CANTON GUARANDA Fecha de Ingreso : 29/07/2015					
1	29/07/2015	(0201296993) NINABANDA LASO LUIS ALFONSO	JUAN PEREZ		

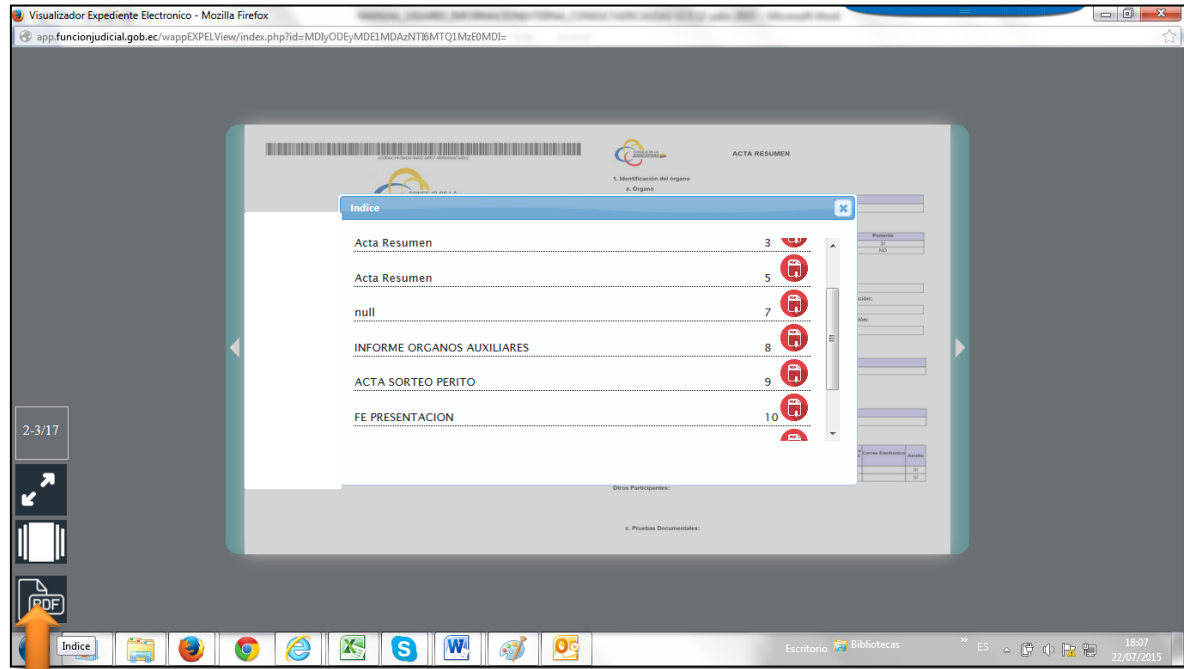
De un click sobre “libro electrónico”, y se le va a abrir otra ventana donde se despliega el contenido seleccionado pero en formato “pdf”

Fecha :06/08/2015

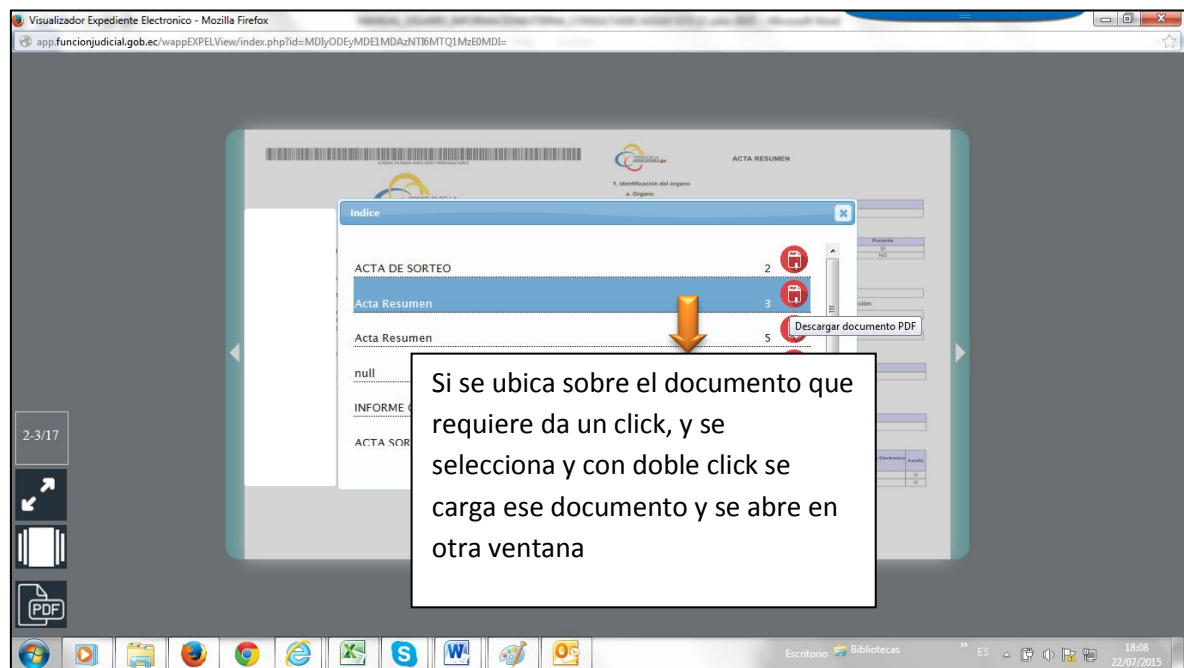
DNTICS-DES-MU-
InformaciónExternaConsultaCausas





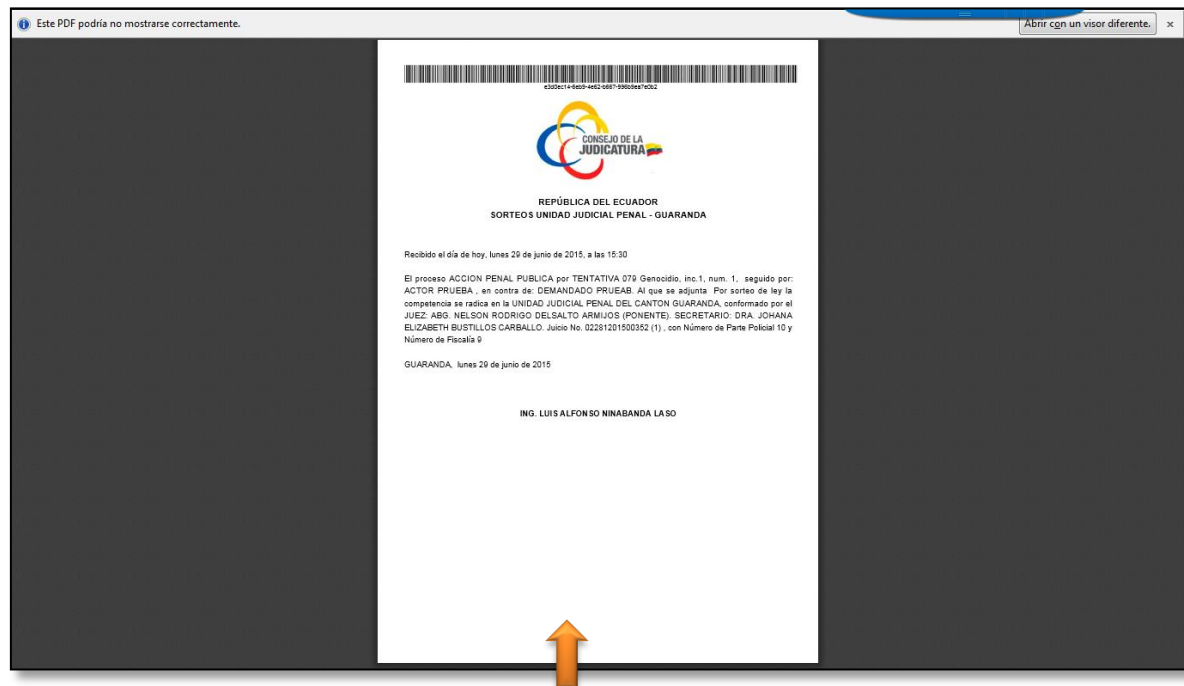


Si da un click en este ícono, se le carga el índice electrónico, es decir, el índice de los documentos que pertenecen a ese expediente, ordenados cronológicamente



Fecha :06/08/2015

DNTICS-DES-MU-
InformaciónExternaConsultaCausas



Se carga en una nueva pantalla el documento previamente seleccionado, como en este caso se escogió “Acta Resumen”, se ve en la nueva pantalla el acta generada.

5. ANEXO

5.1. ANEXO1: LISTA DE CÓDIGOS POR PROVINCIA

01	AZUAY
02	BOLIVAR
03	CANAR
04	CARCHI
05	COTOPAXI
06	CHIMBORAZO
07	EL ORO
08	ESMERALDAS
09	GUAYAS
10	IMBABURA
11	LOJA
12	LOS RIOS
13	MANABI
14	MORONA SANTIAGO
15	NAPO
16	PASTAZA
17	PICHINCHA
18	TUNGURAHUA
19	ZAMORA CHINCHIPE
20	GALAPAGOS
21	SUCUMBIOS
22	ORELLANA
23	SANTO DOMINGO DE LOS TSACHILAS

24	SANTA ELENA
----	-------------

5.2. ANEXO 2: DEFINICIONES, ACRÓNIMOS Y ABREVIATURAS

Término	Descripción
SATJE	Sistema Automático de Tramitación Judicial Ecuatoriano
Instancia	Nivel en el que se va conociendo los procesos, Juzgados, Salas
Materia	Tipo de proceso el mismo que puede ser: Penal, Civil, Trabajo, Tránsito, Inquilinato, Familia.
Proceso	Se refiere en forma general a un: juicio, diligencia, contravención, indagación previa, demanda, causa, etc.
Providencia	Resolución judicial que decide sobre cuestiones de trámite y peticiones de un proceso.
Resolución	Providencia que resuelve un proceso ya sea a favor o en contra
Notificación	Comunicación de la providencia realizada a un Litigante mediante su abogado.
Boletas	Documento impreso que contiene el texto de una notificación.
Fe de Presentación	Documento impreso que da fe que el ciudadano o abogado presentó un proceso en la Oficina de Sorteos.
Escrito	Petición de algún trámite específico dentro de un proceso.
Delito/Acción	Son los delitos o acciones correspondientes a un determinado Tipo de Acción por la cual se presenta la demanda o proceso.

	Ejemplo: Letra de Cambio
Actor/Ofendido	Actor se refiere al acusador en las materias Civil, Laboral y Familia. Ofendido se refiere al acusado en las materias de Penal y Tránsito.
Demandado/Imputado	Demandado se refiere al acusado en las materias Civil, Laboral y Familia. Imputado se refiere al acusado en las materias de Penal y Tránsito.
Módulo	Subsistema que realiza tareas específicas y forma parte del sistema principal.
Casillero	Número de casillero físico en el cual se le notifica las providencias de un proceso a un determinado abogado.
Matrícula	Número de identificación de la credencial de un abogado.
Recusación	Acto de sortear un proceso en que se pide se re-sorte la demanda principal, excluyendo al o los juzgados que ya conocieron el juicio principal u otra recusación.
Actividades	Término general para llamar a una providencia, auto, sentencia, oficio, resolución, etc.
Litigante	Partes de un proceso, se refiere a los actores o demandados
Tipo Acción	Tipo de proceso dentro de una materia, ejemplo: dentro de los Procesos Civiles existen los Ejecutivos, Especiales, Diligencias, etc.
Razón	Motivo por el cual un proceso llega a una Judicatura
Fojas	Hojas validas que contiene texto y se anexan a una demanda